



# Eta Ou Dwe Pran Pou Hearings Division Ka Deside Sou Kontestasyon a

## 1) Èske Hearings Division pral resevwa kontestasyon ou a avan dat limit ki anba la a?

WI  NON

*N ap bay kontestasyon a refi si nou resevwa li plis pase 30 jou apre Dat Desizyon an amwenske yo te akòde yon demann pou plis tan nou te resevwa a tan. Si nou te voye desizyon an pa lapòs, dat limit pou kontestasyon an ap 35 jou apre Dat Desizyon an. Dat Desizyon an ap devan desizyon odyans la. Defandè yo dwe ranpli Etap 2, 3a, ak 3b anba la a. Ajans aplikasyon lalwa yo dwe ranpli Etap 4 anba la a.*

## POU DEFANDÈ YO SÈLMAN - OU DWE RANPLI PRÈV PEMAN AK PRÈV SÈVIS ANBA LA A

### 2) Ou DWE tcheke wi akote youn nan chwa yo ki anba la a pou ou kapab depoze yon kontestasyon:

- **Ou te peye tout sanksyon an nèt oswa yo ajans la te renonse tout sanksyon an.**

WI  NON

*Ou dwe peye tout sanksyon an nèt avan y ap ka deside sou kontestasyon an.*

*Ka pou Machin ki Disponib pou travay ak Taksi yo: Peman oswa renonsasyon pa obligatwa si sitasyon yo se pou yon vyolasyon yon lwa oswa regleman Komisyon Taksi ak Limouzin (Taxi & Limousine Commission) aplike.*

*Ka pou Endividi: Menmsi yo te renonse tout peman pou sanksyon an, si desizyon Hearing Officer a mande pou peye restitasyon an, defandè a dwe depoze montan restitasyon an ak Depatman Afè Konsomatè (Department Of Consumer Affairs).*

*Plan Peman: Si defandè a te antre nan yon plan peman ak ajans ki responsab pou touche peman pou amann oswa sanksyon yo, w ap bezwen tache yon kopi plan peman an.*

- **Defandè a kalifye pou fè sèvis kominotè tan pou li peye yon sanksyon sivil, li te kontakte CCI pou chwazi fè sèvis kominotè, epi li te fè pwosesis pou admisyon an.**

WI  NON

*Pou dosye ki kalifye pou Sèvis Kominotè anba Lwa Refòm Jistis Kriminèl la sèlman, defandè a pa bezwen peye yon sanksyon oswa fè Sèvis Kominotè pou konteste depi defandè a te kontakte CCI epi fè pwosesis pou admisyon an ak li. (W ap jwenn enfòmasyon pou kontakte CII sou do desizyon odyans la.)*

- **Defandè a ap mande pou renonse peman an paske l ap yon fado finansyè pou li peye pandan y ap deside sou kontestasyon an.**

WI  NON

*Ou DWE tache prèv difikilte, tankou premye de (2) paj deklarasyon taks sou revni Federal defandè a, epi eksplike anba a kijan li t ap yon fado finansyè pou defandè peye sanksyon an.*

### 3a) M ap voye yon kopi kontestasyon an bay (tcheke ti bwat ki akote non ajans w ap voye yon kopi kontestasyon an bay li):

- |   |   |  |   |  |
|---|---|--|---|--|
| <input type="checkbox"/> <b>Ka Bilding yo:</b><br>Dept. of Buildings<br>Administrative Enforcement<br>Unit 280 Broadway, 5 <sup>th</sup> Floor<br>New York, NY 10007      | <input type="checkbox"/> <b>Asenisman, Resiklaj, Afichaj ak Machin ki Abandone:</b><br>Department of Sanitation<br>Bureau of Legal Affairs<br>125 Worth Street, 7 <sup>th</sup> Floor<br>New York, NY 10013 | <input type="checkbox"/> <b>Ka Kòd Dife (ak fe atifis ladan):</b><br>FDNY Legal Enforcement Unit<br>Bureau of Legal Affairs<br>9 Metrotech Center, 4 <sup>th</sup> Floor<br>Brooklyn, NY 11201 | <input type="checkbox"/> <b>Dosye Boutèy Alkòl ki Louvri</b><br>New York City Police Dept.<br>Attn: Legal Bureau<br>1 Police Plaza, Room 1406<br>New York, NY 10007                 | <input type="checkbox"/> <b>Ka Kòd Sante, Restoran, Vandè Manje, ak SRO</b><br>DOHMH General Counsel<br>42-09 28th Street, 14 <sup>th</sup> Floor CN-30<br>Long Island City, NY 11101-4132 |
| <input type="checkbox"/> <b>Ka Lè, Bri, Dlo, RTK, HazMat ak Dlo Ize:</b><br>DEP General Counsel<br>59-17 Junction Blvd, 19 <sup>th</sup> Floor<br>Flushing, NY 11373-5108 | <input type="checkbox"/> <b>Ka Kòd Transpò ak Kyòs Jounal:</b><br>Dept. of Transportation<br>c/o Asst. Commissioner, HIQA<br>55 Water Street, 7 <sup>th</sup> Floor<br>New York, NY 10041                   | <input type="checkbox"/> <b>Ka Minisipalite Depatman Pak, Vil Hudson River ak Battery:</b><br>Parks Dept. Counsel's Office<br>The Arsenal, 830 5 <sup>th</sup> Avenue<br>New York, NY 10065    | <input type="checkbox"/> <b>Ka Telefòn Piblik:</b><br>DOITT Customer Service Coordinator<br>Public Pay Telephones<br>75 Park Place, 9th Fl.<br>New York, NY 10007                   |  |
| <input type="checkbox"/> <b>Ka Mache:</b><br>Business Integrity Comm., Gen. Counsel<br>100 Church Street, 20 <sup>th</sup> Floor<br>New York, NY 10007                    | <input type="checkbox"/> <b>Ka Konsomatè ak Vandè Jeneral:</b><br>Dept. of Consumer Affairs, General Counsel<br>42 Broadway, 8 <sup>th</sup> Floor<br>New York, NY 10004                                    | <input type="checkbox"/> <b>Ka Sit Istorik:</b><br>Landmarks Preservation Commission<br>Municipal Bldg., 1 Centre St., 9th Fl., North<br>New York, NY 10005                                    | <input type="checkbox"/> <b>Ka pou Machin ki Disponib pou travay ak Taksi yo:</b><br>NYC Taxi & Limousine Commission<br>Falchi Bldg., 31-00 47th Ave.<br>Long Island City, NY 11101 |  |

*N ap bay yon kontestasyon refi amwenske ou voye yon kopi konplè aplikasyon pou kontestasyon an, ki gen nenpòt atachman, bay ajans aplikasyon lalwa ki reponsab pou sitasyon an (yo). Nòt: Si defandè ap mande yon renonsasyon akòz difikilte, pa voye kopi prèv difikilte a bay ajans aplikasyon lalwa ki responsab pou sitasyon an (yo).*

### 3b) Pou bay prèv ou te voye yon kopi kontestasyon an bay ajans la, tcheke ti bwat ki akote non ajans aplikasyon lalwa ki responsab pou sitasyon an (yo) nan Etap 3a anwo a EPI ranpli ak siyen deklarasyon ki anba la a.

**MWEN SE** [ekri non ou an lèt detache] \_\_\_\_\_, **M AP VIV NAN** [adrès ou] \_\_\_\_\_, **EPI MWEN SÈTIFYE AVÈK POSSIBLITE SANKSYON POU FO TEMWAYAJ, MWEN GEN OTORIZASYON POU SOUMÈT DEMANN SA A, EPI SELON TOUT SA MWEN KONNEN TOUT ENFÒMASYON MWEN METE SOU FÒM SA A AK NAN DOKIMAN YO KI VINI AK LI YO, SI GENYEN, SE VERITE EPI NAN DAT** [dat] \_\_\_\_\_ **MWEN TE VOYE YON KOPI KONTESTASYON SA A BAY AJANS APLIKASYON LALWA KI RESPONSAB POU SITASYON AN (YO) NAN ADRÈS LI KI ANWO A KOTE MWEN TE DEPOZE LI NAN YON BWAT LÈT SÈVIS LAPÒS AMERIKEN OSWA AK LÒT SÈVIS POSTAL.**

**SIYATI OU:** \_\_\_\_\_

## AJANS APLIKASYON LALWA YO SÈLMAN

### 4) Ajans aplikasyon lalwa yo dwe kote yon afimasyon separe ki endike yo te voye dokiman an bay defandè a.